

# LA SENYERA FEDERAL

Porta-vèu de la Joventut Republicana Federal

Any II  
REDACCIÓ: August, 15, baixos  
ADMINISTRACIÓ: Plaça Olózaga, 10, ent.  
No responem dels articles firmats.

Tarragona 5 de Janer 1908

Preus de suscripció  
Catalunya y Nacions ibèriques, trimestre. 1'50 pts  
Estranger..... 2'00

Nom. 14

## CAMPANYA SOLIDARIA pel Sufragi Universal

### Ciutadáns:

Se us convida al gran miting que tindrà lloc al TEATRE PRINCIPAL d'aquesta ciutat el diumenge, 5 de Janer, a les tres de la tarda, y en el que parlarán els següents representants de Catalunya:

DON ALBERT RUSIÑOL  
„ JAUME CARNER  
„ JOSEP M. VALLÉS Y RIBOT  
„ JOAQUÍM SALVATELLA  
„ JULI MARIAL  
„ EUSEBI COROMINES  
„ FELIP RODÉS  
„ EDUARD CALVET  
„ JULIA NOGUÉS  
„ RAMÓN MAYNER  
„ JOAN CABALLÉ

Tarragona 3 de Janer de 1908.

La Comissió.

### Notes setmanals

#### La tasca maurista

Una vegada aprovats els pressupostos el senyor Maura s'ha sentit satisfet y tan omnipotent com avants. Ha reaparegut la seva superviosa figura d'imperador hi ab una gesta olímpica ha fet cuestió de gabinet la aprovació de la llei de reforma d'administració local en lo que fa referència a les representacions corporatives.

Es indubtable que'l fet aquest enclou in ret a la conciencia colectiva de Catalunya y nosaltres, els catalans qu'hem et professió de fe democràtica y autonomista, estém obligats a recullir el quant y fer sentir nostra veu y nostra orsa pera que'l mallorquí no logri els seus desitjos.

Seria una vergonya tremenda que'n osaria al nivell dels pobles barbres el rmetre que passés sens protesta aquesta imposició que tan greument fereix una les mes capdals conquestes dels nostres pares, la implantació del Sufragi Universal.

Si això no fos pren-se prenretex del llançament d'unes bombes, que qui sab d'ont han sortit, per suspender les garanties constitucionals, en lo que's refereixen a desterro y registres domiciliaris, a les províncies de Barcelona y Girona, facultant a les autoritats civils pera desterrar als sospitosos.

Això últim, que no tindrà cap importància si la policia estés a la altura de la seva missió, constitueix, avui per avui, un greu perill pera la majoria dels ciutadans, que per la sola denuncia d'un mal intencionat o d'un ambiciós poden veure's embolcallats en les malles d'aquesta disposició gubernativa.

Se fa precis una forta campanya dels elements radicals de Catalunya a fi de que d'una vegada per sempre sigan respectats els drets que tenim com a homes y com a ciutadans del estat espanyol.

#### Del Mestre

##### Lecciones de controversia federalista

###### II

Imposible parece que hombres cultos abominen de la federación como del mayor de los males que pueden afligir a la Patria. Concebiríamos que exagerasen, si se tratase de un sistema totalmente desconocido que no tuviese realidad alguna en el mundo. La tuvo en las pasadas edades, y la tiene en la edad presente. Rige en Suiza, tan civilizadora como sumtosa, y en la vieja Alemania, hoy rejuvenecida por sus modernas instituciones. En América constituye la organización de muchas naciones, principalmente la de los Estados Unidos, la más rica, la más adelantada y la más libre del mundo. Si sistema hay que pueda ser juzgado por la experiencia, es el que nosotros defendemos.

Por la federación se supone, equivocada y maliciosamente, que corren las naciones el riesgo de dividirse. Nunca tuvo la Nación alemana mayor consistencia que la que adquirió por la Constitución federal de 1891; la de los Estados Unidos ha ido sin cesar ganando territorios poblados por las más heterogéneas gentes, sin que haya de hacer esfuerzo alguno por conservarlos. Si con motivo de una cuestión tan grave como la de la esclavitud, que habfa podido quebrantar la Nación más unitariamente regida corrió el peligro de escindirse, bravamente la afrontó y la conjuró, y hoy, por nuestro mal, sigue intacta y fuerte.

No luchó allí un Estado con la Nación, sino los estados esclavistas con los anti-esclavistas. Ningún Estado, ni aun entre los adquiridos por compra ó por fuerza de armas, ha querido jamás separarse. ¿Cómo lo había de querer, cuando todos, en lo que á sus intereses particulares toca, viven tan independientes como si no formaran parte de la República? Sólo en los intereses nacionales, sólo en los que á todos los Estados afectan, han de acatar los poderes de Washington.

Los acatan, como se ve, aun en las cuestiones que exigen sacrificios de dinero y de sangre. En la pasada guerra, ¿se ha resistido allí ningún Estado á dar su contingente en hombres, á pesar de no haber podido ningún padre redimir á sus hijos? Mozos de todas clases y condiciones, aun de las más acaudaladas, fueron á arrostrar en Cuba los furores del clima y de la guerra.

Dícese que aquí está hace siglos constituida la Nación, y es insensato querer reconstituirla. Dejará la Nación de ser Nación porque la restablezcamos sobre nuevas bases; porque volvamos á las antiguas regiones y las hagamos en su vida interior autónomas; porque quitemos al Gobierno central el derecho de darles la pauta por que han de regir; deslíndemos la vida regional de la nacional y demos á las dos la debida y posible independencia? Autónomas fueron casi todas nuestras regiones. Por la violencia dejaron de serlo. ¿Y h' de ser ahora poco menos que un crimen devolverlas sus perdidos derechos? Lo que por privilegio antes gozaron, por ley común queremos ahora que lo gocen. Las regiones todas queremos igualmente libres. Por hacer libre al individuo hemos peleado constantemente; por hacer libres el Municipio y la región luchamos ahora y lucharemos mientras nos quede un destel de razón y un hábito de vida. Partidarios ardientes de la libertad, la queremos en todos los hombres y en todas las sociedades que los hombres constituyan.

Es de almas absurdas temer la mudanza que proponemos. Si tales hubiesen sido los deseos padres, todavía viviríamos bá la espada de los Lorras y el cetro de los reyes absolutos. Reformas trascendentales qu' las

que proponemos se han realizado en el presente siglo.

F. PI Y MARGALL.

## Benvinguda

**Representants de Catalunya que veniu a honorarnos posant a Tarragona la primera pedra d'aquesta obra de lliberació qu'heu emprès en bé de nostra terra y en defensa del sufragi universat: Salut.**

**LA SENYERA FEDERAL y ab ella tot el poble liberal tarragoní vos remercia el seu agrahiment y es posa al vostre costat com sempre.**

**Per la Llibertat y per Catalunya! Via fora els despòtes!**

## D' iberisme

### (Impresions sobre un llibre)

Poques, molt poques vegades he fruit una satisfacció tan fondament falaguera com la qui rebé al llegir l' «Iberisme» den Ribera y Rovira.

Verdaderament, el meu nacionalisme, el meu autonomisme es el autonomisme y el nacionalisme exposats per l'autor de «Iberisme» en llur capítol de «Autonomisme federador» perque les nostres aspiracions, nostres anhels de desiliuransa y regeneració no poden ni deuen reduir-se pas al sol tèrrer de Catalunya ni reclouren en un migrat ideal de capella, en un egoisme sectari incapàs de sentir ni de crear una forta corrent de amor envers els demés pobles d'Iberia.

Pera sentir els ideals grans es precis tenir ànima de poeta oberta al sol de les progressives y enlortida per l'esperit del temps y això es innegable que ho posseeix en gran superlatiu el distingit autor del llibre que 'ns ocupa.

Veig per mostra un retall:

«Es clar que avui no seria polític ni encertat donar a l'autonomisme català un caràcter obertament iberista. Catalunya ha de perseguir avants de tot el reconeixement de la seva personalitat, i una vegada conseguida aquesta, podrà esser l'iniciadora o potser la cooperadora del moviment de Lusitania. Heus aquí perque es savia avui la política catalana quan reivindica la nacionalitat; bo es també que desvetlli les regions, bo que les age mani, pero això no es finalitat, es medi: fem regionalisme per a demà hispanisme, iberisme. Preparam el tèrrer extenent la nostra campanya d'un indret a l' altre de la península, i alegremnos que Portugal compregui en els nostres ideals, que ell es una de les nacionalitats que fan l'equilibri d'Hispania, Castella no'ns ajuda: per això anem contra l'oposició de Castella, i dia vindrà que pera salvar la seva existència nacional, demanarà fer costat a les nacionalitats hispàniques.

Quan aquest dia virgui, quina serà la situació dels pobles peninsulars y quin el resultat de les concessions autonòmiques? Un Imperi? Una Federació? La forma de govern monàrquica s'oposa a la conquista dels ideals autonomistes: aquests s'ajuden descentralització desmembració, atribucions del centre, i el centre tendix a l'absorció, a l'augment de prerrogatives. El principi d'autoritat, la sobirania pot avenir-se a certes i determinades conessions autonòmiques, però aquelles, per lo que han d'esser limitades no'solen el problema del reconeixement exercici de la nacionalitat catalana: Pto. això s'affir-

ma lògicamente que l'aspiració autonomista pot sentir-se avui dintre un règim republicà o monàrquic centralistes. I s'és logic de moment el donar una importància secundaria a la forma de govern i essencial al reconeixement de la nacionalitat autònoma.

El nostre autonomisme—en son aspecte definitiu d'hispanisme, d'iberisme—prescindeix del centre, dedicant exclusivament les seves mires a la firmació nacional de l'exestenció de Catalunya i a l'assentiment d'aquesta existència pels pobles peninsulars. Però, i més tard, quan la seva darrera evolució l'autonomisme català, per la seva potència iniciadora, faci política hispànica? Allavors se fa impossible: régim monàrquic, per l'impossibilitat del sacrifici d'una dinastia. (1) Tampoc els pobles hispànics poden fundar un Imperi, perquè aquest necessita un tirà, un dictador, una nacionalitat que s'imposi—la Germania fundà un imperi mercés a l'hegemonia de la Prússia,—perquè s'atentaria a l'igualtat; l'imperialisme català ha d'essser remodelador, revolucionari en el sentit de refer l'Estat peninsular, no con un desig d'hegemonia; imperialisme tutelar, dogmàtic, garantia de la llibertat dels pobles ibèrics. Tampoc pot realisar-se l'ideal definitiu en un régime republicà unitari, a la moda francesa, pel seu odiós uniformisme. Sols un régime federatiu pot resoldre'l problema hispànic respectant l'igualtat, afavorint la fraternitat i garantint la llibertat de les tres nacionalitats federades.»

No vull acabar sense fervos notar la diferenciació natural y lògica, que fà en Ribera y Rovira de la península ibèrica en tres nacionalitats distintes y ben definides pel seu parlar: la galaico-portuguesa, la castellana y la catalana que ocupa també les illes Balears.

«Son tres zones geogràfiques, tres raixes verticals i paraleles de dalt a baix de la península hispana. Qui del reconeixement d'aquest fet natural ne sabés li pogués arrencar tota una política peninsular, ben segur que donaria a Espanya la gloria i el benestar dels pobles que viuen en conformitat a la llei de la seva naturalesa.»

Aquesta darrera manifestació es la que'm fa estrenyer més i més els víncles espirituals ab mon distingit company Sr Ribera y Rovira.

Quin dupte hi hâ de que qui somnia ab federar les tres nacionalitats ibèriques es un idealista a la moderna a qui no's pot taxtar d'egoista o exclusivista? I si's te en compte que l'autor de «Iberisme» pertany a la dreta catalana hi haurà qui s'atreveixi a calificar de reactionari el moviment nacionalista català?

Afirmar això es otorgarse a si mateix una patent d'incapacitat política o una credencial d'anticatalà.

Sols ana aclaració'm resta fer al senyor Ribera y Rovira y es que jo,—discrepant d'ell en aquest punt—entenc que l'ederalisme den Pi y Margall no es federalisme de regions y províncies, entenen com a tals les històriques, les formades arbitràriament pels governs centralitzadors, sino d'aquelles altres províncies y regions que nosaltres solém dirne comarques o nacionalitats.

Per quelcom es un aforisme francés allò de que «el nom no fa la cosa».

J. BRÚ FERRER.

(1) Végs Bruno: *A modernos publicistas portugueses*. (Imp. Sello & Irmãos, Porto, 1906).

## Celebritats Mondials

### Josep Rizal

Rizal! Qui al pronunciar el cognom el marbre filipí no es sent humitejats els ulls?

Rizal, pensa privilegiada, impulsor del moviment liberador de la perla d'Orient on el Jesucrist modern sacrificant per la redempció d'un poble oprimit donant ab la rialla a flor de llavis sa preiosa vida en holocaust a la sacrosanta idea de l'Autonomia.

El 19 de juliol del any 1861 va naixer el nostre biografiat essent posat en un orvent de jesuites ont cursà les primeres lletres.

Esprit innovador y verdader idolatra de la Llibertad cercá en ella el verdader ideal, y en sa esmersa sacrificà totes ses energies y entusiasmes.

Dotat d'una cultura extraordinaria ringué a Espanya estudiant a Madrid Filosofia y Lletres y Medicina, viatjant després per l'extranger ont completà llurs extensos coneixements, podentse dir que Rizal fou un savi, un celebrat escultor y ademés un eminent lingüista puig estava en poseció de variis idiomes.

La publicació del seu simbòlic llibre «Noli me tangere» fou el sènix que rebifà 'ls cors filipins y al enemics l'arma que li tenia de segar la vida. Els frares veigeren en aquelles sublims pàgines compromesa sa obra y tractaren a son autor de filibuster y traidor a la patria declarantli odi mortal.

Sa família fou perseguida ab sanya, y Rizal al veures ferit en sos afectes mes intims anà a defensar 'ls seus essent deportat a Mindanao y d'allí a la presó la Real forsa de Santiago a Manila.

La revolució iniciada pel «Katipunan» y altres enemics una base per enreixar-lo en un procés en el que sel sentencià amort.

Posat en capella escrigué l'inmortal oda *A Filipinas* gloriose pàgines ont rumbeixa l'ànima infinitament gran del marbre de la Llibertat.

Y arribà l'súnebre dia 30 de desembre. Quan el sol trencava'l vel de boires extint exploderós, fou trasladat de la cel·la al camp de Bagumbayan, lloc senyalat per la seva execució.

Oim al heroie despedirse de la terra encantada que 'l veigé naixei:

*Yo muero cuando veo que el cielo se colorea y al fin anuncia el dia tras lóbrego capuz,  
Si grana necesitas para tener la aurora  
vierte la sangre mia, derrámala en buen hora,  
y dórela un reflejo de la naciente luz*

*Mi patria idolatrada, dolor de mis dolores,  
querida Filipinas, oye el postre adiós!  
Aquí te dejo todo: mis padres, mis amores;  
yo donde no hay esclavos verdugos ni opresores;  
donde la fe no mata, donde el que reina es Dios!*

Se consumà el sacrifici. L'aloza materna reflàx sentida cansó per l'ànima den Rizal, y enterra quedà tota la llibertat d'un poble convertida en un pit de carn acrillat de bales.

H.

## De Vilaseca

El passat dissapte dia 28 del corrent, a les nou de la nit, el senyor A. Andreu y Cabestany, en l'espaisa sala del Centre Republicà, donà una conferència en la que glosà el tema *Política liberal de Catalunya*, hi fou escoltada per nombrosa concurrencia.

El conferenciant historià els vells partits republicans, y posà de relleu la llur esterilitat; y en gran manera, la de tota acció republicana no catalana, pera evi-

denciar que'l ver ideal de democracia, sols existeix hi te fordes arrels a Catalunya, causa eficient pera que la Solidaritat, fes tan bella florida en la nostra terra.

Després esplica detalladament, lo que significa el mot Nacionalisme, que no es altra cosa, digué, que'l desig de conservar la patria catalana com a poble qu'ha d'exercir plenament la llur integral sobiranía; ja que, consagrada està per la naturalesa la tradició, l'història, la rasa, l'idioma, etz., aspiració absolutament congruent a tota innovació progressiva y a tot principi avensat, futurista.

Seguí diguent que'n la política liberal de Catalunya, ha d'actuarhi d'una manera marcadíssima, aqu'sta novella comunitat Nacionalista republicana, que sintetisa la vera aspiració del poble democràtic, ja emancipat dels vells prejudicis que la falsa democràcia espanyolista l'hi havia contagiat.

Parlà també de l'insana obra que'n Maura realisa y de l'actitud que respecte la llur cosa observen els homes de la dreta, pera marcar la conveniència de que tant als pobles rurals com a les urbs de Catalunya s'abassin a la bandera que porta'ls bells mots de Nacionalisme, Democràcia y Repùblica, per si's elements de l'esquerra catalana desideixen a realisar una forta campanya d'oposició, el secund brioscament el poble liberal de Catalunya.

Acabà'l conferenciant parlant del futur congrés de Joventuts Republicanes que ha de celebrar-se a Barcelona, y de l'alta conveniència que tenen els joves liberals d'asocials y d'entrar en lluita pels ideals progressius que regirà la Catalunya de demà.

Els aplaudiments que segueixen després d'haver parlat el orador, fa creure qu'apesar d'esser ells els que per volta primera han propagat a n'aquesta vila els principis nacionalistes republicans, he podém dir que hi florirán explendidament.—*El correspol.*

## De teatres

### Centre Federal

Les tres comedies en uu acte «Un desengany», «El de dalt y els de baix» y «Casa de boixos», foren les que la Secció Dramàtica del Centre posaren en escena'l prop-passat diumenge, agrant forsa a la concorrença que hi assistí, essent molt aplaudits tots quants interpretaren algú paper de dites obres.

Demà diada de Reis, celebrarà la Secció Dramàtica son benefici, composte'l programa de dues escollides obres. El drama en tres actes «El Presidiari marcat» y la represa de l'aplaudit joc comòdic català en un acte y en prosa «La carta delatora», original de nostre company de redacció En A. Ribas Llagostera.

En abdues obres hi pendrà part la Sra. Baseda.

Els hi desitjém una bona entrada y forsa aplaudiments.

### Ateneo Tarragonense

La sarsuela «La Camaronera» es una obreta que's fa agradable per la vis cómica ab que l'autor de la lletra va saberla amanir; ab rot, el tercer quadro, es un xic alegre, sols un xic. Creíem que en aquesta obra s'hi ha lluit mes l'autor del llibre que'l de la música. L'interpretació, bastant bé per part de tots els artistes.

Cal fer remarcar que la represa de les «La Revoltosa», y «La fiesta de S. Anton», foren dos èxits per la companyia.

### Atenéu de Tarragona

Grandió concert públic que donarà el «Orfeó tarragoní» ab ses tres seccions quarts de deu de la nit, en el Teatre principal (Atenéu de Tarragona), baix la direcció del seu Mestre director En Josep Gols y ab la cooperació de les professores N'Esperanza Oliva y Na Josepa Angela:

#### PROGRAMA

*Primera part*  
*Himne a la Senyera, Gols, (per les tres seccions).*  
*Primavera eterna, Morera, (per les tres seccions).*

*La gatu y en Belitre*, Pujol, (per les tres seccions).  
*Ave-Verum*, Mozart, (per les tres seccions).  
*L'Emigrant*, Vives, (per la secció d'homes).  
*Los Pescadors*, Clavé, (per la secció de homes).

*Segona part*

*Plany*, (estrena), Morera, (per la secció d'homes).  
*Lo senyor mestre*, (estrena), *Cancó popular*, (per les tres seccions).  
*Plegaria a la Verge del Remei*, (estrena), Millet, (per la secció de senyores).  
*Fum, fum, fum*, (estrena), Gols, (per les tres seccions).  
*Lo Rossinyol*, (estrena), Mas y Serracant, (per les tres seccions).  
*La mort de l'Escolà*, Nicolau, (per les tres seccions).  
*Els Segadors*, Morera, (per les tres seccions).  
 Augurém un ple a vessar.

**Plecs y esquinsades**

Consigüem ab vera satisfacció, que apesar de tot quant s'havia dit, obra segurament d'alguns maliciósos, l'*"Orfeó Tarragoní"*, cantarà avui al vespre en el concert que dona al *"Ateneu de Tarragona"*, l'himne den Rouget de L'Isle *"La Marsellesa"*.

Molt bé per l'*"Orfeó Tarragoní"*, i are els maliciósos que rabiin.

El diari catòlic *La Cruz* toca molt sovint campanes y quins repics sonen molt malament.

En son nombre corresponent al 25 del passat Desembre, diu en el article de fons titolat *«El gran Maestro»* que les tres dogmes *Llibertat Igualtat y Fraternitat* qu'orgullosos ostenta la R. volució son tres plagios groseros de la doctrina de Cristo perpetrados per los que le han declarado la guerra del Progreso.

*Senyora Cruz*, anem a pams. La trilogia Llibertat, Igualtat y Fraternitat no son tres plagios com vostè suposa puig nosaltres no fem res mes que segueix les doctrines del gran Mestre, del que per redimir l'Humanitat el torturaren en el Gòlgota, y en prova d'això esbrinem qui meller practica les seves doctrines, si vostés ó be nosaltres.

Els qui se anomenen sos deixebles son els que practicaren la Llibertat torturant a tots quants com ells no pensaven, proves: els temps inicis de l'inquisició en que amparats ab el nom de Jesucrist feren martirs en lloc de sants.

La seva Igualtat es també tan discutable que Jesucrist si ressuscités tornaria a treure als mercaders del Temple, y en quant a la Fraternitat que gastan, Nakens pot contestarlos.

Creguins la *Cruz*; miri bé lo que escriu y no posi's peus a la gallada sinó serà cuestió d'exclamar parodian a un amic que coneix ben bé'l panyo.

Molt mes dolents que ells jueus son per Cristo els cristians, qu'aquells van matar un cop y aquets el matan cad'any.

Mentre a les altres cambres discuteixen acaloradament els paters de la Patria sobre la noua llei d'emigració, aquesta continua, y no passa dia sens que familiars senceres fugin vers un pais més hospitalari.

Senyors oligarques, volen un remei senzill, factible, y que tallarà de soca y arrel l'emigració?

Sí! Dons comensin per do'n a les comunitats obreras les terres públiques, ells que s'anxionen ei Gobern com a bens nacionals y ells latifundis propietat d'uns quants rics que no els cultiven, ja veuran com al propi temps que eviten l'emigració fomenten el treball.

Aquesta es la panacea qu'acabará ab lo mal, de lo contrari l'emigració continuará per mes sessions y discursos que's fassin. Fets y no paraules es lo que necessita'l poble.

Els negocis de Roberto y les cabres.

Desde primer d'any que el rí, ab motiu de la supressió del gravamen del consum, va deu ó quinze céntims mes barato per litro, y des de igual setxa per via de compensació s'ha augmentat la carn un ral per kilo.

Com que hem sentit a dir que dintre pochs dies sofrirà també un augment els preus de l'oli, sal, carbó, paix, tocino, etz. bé podem afirmar qu'hem fet un negoci rold.

Sot que tot això ho arreglarán els revolucionaris lerrouxistes qu' sinó qui sabont anirien a parar.

El correspolcal a Tarragona del diari lerrouxista *El Progreso* es compréu que's troba tan desocupat que no saben que fer fa cròniques, sense cap ni pous, propies pel fi a què's dediquen, que no es altre que entretén als tontos.

Per això els nostres conspiçois no volen pendre la molestia de contestarlos y la colla *Natura* continua fent ballarugas com si tal cosa.

Nostre confrare *La Cruz* per boca de ganso com sol dir-se vulgarment, posa el crit al cel contra les peticions d'indult den Nakens, Mayoral i Ibarra dient que's peticonaris tradueixen la clemència per justicia y que dirien desentranys als qui s'hi oponen essent els mateixos que demanaven la forca p'ra en Nozaleda que es segons *La Cruz* casi tan inmaculat com la Verg.

Pobreta *Cruz!* Com confon les coses! No cridava el poble contra en Nozaleda, no, cridava contra's causants de la desastrosa mort den Rizal, contra els calumniadors del liberal martrí filipi, contra els aixecadors de catafalcs y fogueras.

Y recordi també *La Cruz* que els seus partidaris han sigut sempre els serafics impulsors de la fe pel carinyós procediment del *torno y el potro* inquisitorials.

Are prengui tila y desfoguis parlant de humanitat, fraternitat y germanò entre els homes y els pobles.

Segons hem sentit dir, la setmana passada estigué a punt d'esser víctima de les males arts d'un curanero sodomita el nostre bon ami: Artur Ramos.

Com qu'el assumpte està *sub judice* ens abstinem de fer comentaris agredolosos.

*Avis importantissim:*

Senyor Gobernador: En Jordi, el célebre Jordi, aquell de les orells, sufreix tals estirades desde que ha arribat a questa ciutat, que l's té destrossades per complert.

També s'ens assegura que hi ha BONES y MALES notis es sobre un tapet vert que han trobat quisquins cafeters fet ab retalls de moltes butxaques dels treballadors tarragonins.

Vaigaho a veure que's farà un tif de riure o de plorar, segons el cutis.

**Solts y noves**

Hem tingut notícies de que'l nostre esmitat amic y colaborador En Ramón de gujereados, siendo así que la Arrendataria P. Martorell, de Sant Feliu de Llobregat, ia, en las operaciones de tránsito no tiene es troba ja b'e de l'enfermetat que l'havia tra obligación que extender la papeleta obligat a fer lit.

Ens en el grém moltissim y confiem en ransito hasta el fletado de salida.

Ha presentat la dimisió del càrrec d'oficial de Secretaria de l'*«Ateneu de Tarragona»* l'nostre company En A. Ribas Llagostera, qui'l desempenyava desde Setembre de l'any 1906.

Sabèm que en breu donarà un concert en aquesta ciutat, el jove professor de música del Col·legi Model de San Feliu de Llobregat, nostre compatrioti En Josep Sentís

Ahir aparegué a Barcelona el primernarri nacionalista repùropias y haràn entender a la Arrendataria de los consumos que aquí no somos una

re distingits amics nostres aixis es que han distingit de ferne el seu elogi limitant

que no impide tanto abuso?

Que hace nuestro alcalde?

Esperamos que dichas autoridades se

re distingits amics nostres aixis es que han distingit de ferne el seu elogi limitant

que no impide tanto abuso?

Creemos que el comercio todo debe,

abstindrem de ferne el seu elogi limitant

que no impide tanto abuso?

Durant la passada setmana hem tingut

el gust d'estrenyer la ma de nostres dis-

tingits amics En J. Pons y Pagès y E.

A. Rovira y Virgili del Poble Català

Barcelona.

Con un acto de energia por parte del co-

Roset, ha tingut la delicadesa d'enviarnos un bonic calendari.

També el Sr. Garay ens n'ha remés un molt artístic de la Companyia de Segurs *«La Catalana»*.

Agraim l'obsequi

Nostre particular y benvolgut amic En Francesc Nel-lo, al ensembs qu'ens ofreix son nou establiment de llibreria y papeleria ens ha obsequiat ab una botella de tinta y cinc hermosas postals.

Agraim moltissim la finesa desitjantli forsa prosperitat.

Hem visitat l'establiment que's fa forsa recomenable estant montat a l'altura de's mellors en sa classe y estén segus de que'l public trovará en ell economia y bon gust artístic.

Hem rebut el primer nombre del periódic quinzenal *El Rossinyol* qu'ha començat a publicarse a Reus.

Establism el cambi.

El dijous últim foren entregades al señor Gobernador civil las 500 ptes. que s'arreplegaren, ab destí als damnificats per las inondacions d'aquesta província, entre les següents entitats de Torredembarra:

	Ptes.
juntament .....	126 00
ocios de la «Sala Recreo».....	100'00
unta de la societat de Sant Antoni de Padua.....	100'00
ocietat «La Nueva Unión».....	50'00
operativa marítima.....	44'00
ocietat «Salvamento de Naufragos».....	20'00
ongregació de la Sanc.....	20'00
ermandat de S. Joan Batista.....	10'00
ividuus «Socorros Mútuos».....	15'00
ocietat de boters.....	6'00
Total... 500'00	

Rebi el poble de Torredembarra nostra és coral salutació per llurs sentiments imanitaris.

Copiem y fem nostre el següent solt del *«cio de Tarragona»*:

**NUEVOS ATROPELLOS.**—Aqui parece que todo el mundo tiene derecho para tropellar y aniquilar al comercio. Anterior nos ocupábamos de las trabas que al comercio de piperia pone el ing niero de las Obras del puerto, que se ha convertido en otro señor de vidas y haciendas, entorpeciendo la buena marcha del comercio.

Ayer fué la idiosa arrendataria de consumos la que molestó al comercio de exportación de vinos.

Porque sí y porque le dió ayer al arrendatario de consumos su real gana, todos os bocoyes de mistela que entraban en la ciudad, de tránsito para el muelle, fueron

de este impuesto convenido con el comercio, para evitar molestias, se refiere solo a los alcoholos.

De seguir las cosas así el comercio de alcoholos no tendrá más remedio que levantar sus domicilios y trasladarse a los pueblos vecinos, puesto que no le será dosible con-

tinuar dentro del casco de la población.

¿Qué hace el señor delegado de Hacienda, que no impide tanto abuso?

¿Qué hace nuestro alcalde?

Esperamos que dichas autoridades se

re distingits amics nostres aixis es que han distingit de ferne el seu elogi limitant

que no impide tanto abuso?

Creemos que el comercio todo debe, abstindrem de ferne el seu elogi limitant

que no impide tanto abuso?

Creemos que el comercio todo debe, mi-

ninos a preger a tots els amics no deixin d'andar por sus intereses, unirse y hacer en-

tertar al señor delegado de Hacienda que

no están dispuestos a sufrir de nadie vejámenes como sufren en la actualidad.

La Arrendataria de consumos busca que

se haga jarana para salvar sus perjudicados intereses, oasionados por la desgravación de los vinos y la supresión de los da-

rechos de consumos a los trigos y sus harinas, y por eso no se para en barras para

que estalle el conflicto.

mercio se acabarian tantos abusos y molestias que arruinan á Tarragona.

El divendres prop passat fou víctima d'un accident del treball en la semoleria de Recasens, el nostre, bon amic En Josep Masdeu, President del Comitè local federalista.

Sentim vivament la desgraciá soferta per nostre amic y acompañem en son dolor a la familia Masdeu, desitjanii an aquest un prompte restabliment.

Air degué contraure matrimonio nostre amic En Anton Argenté.

Suposem que anirà a pasar la lluna de mel a fora.

Li desitjem que siga eterna.

Nostre estimat amic y correligionari En Ferran Asamá obrirà avui en els baixos de la Rambla de S. Joan núm. 41 un nou saló de limpia-botas muntat ab tot gust.

Els preus verament econòmics estableerts per dit servici y la reconeguda amabilitat de nostre amic el fan recomenable de debò.

Li desitjem moltes prosperitats.

Hem sigut atentament convidats al concert que aquesta nit donara en el "Ateneu de Tarragona", el "Orfeó Tarragoní", à les nou y mitja de la nit.

En altre lloc del present nombre donem compte de les pesses que cantarà dit "Orfeó".

La festa com es natural revestirà gran solemnitat majorment assistinti com s'abé els diputats y senadors solidaris.

Abrahim el convit y farem els possibles per assistirhi.

Aquesta nit la simpatica societat "Centre Català", organitzat per la Secció "Els Humorístichs", anuncia lo primer ball de la temporada de carnaval.

Dat l'entusiasme que hi ha entre el jovani de dita Secció, aquest any promet sp sellod carnaval que cridara molt la atenció

# BODEGA VINÍCOLA DE DALMAU Y NIN

Especialitat en vins de taula, Pais y generosos a preus mòdics.  
Únic dipòsit a Tarragona dels acreditats vins dels magatzems de X-rez Sanchez Ro-

mate, els quals s' expendrà a preus sumament econòmics.

SE SERVEIX A DOMICILI

Telèfon nom. 67.

3, S. Agustí, 3.-Tarragona

# PALLEJÁ FOTOGRAF UNIÓ, 18

Casa fundada en 1863

Edifici construit exprofés pera fotografia

Reproduccions, ampliacions, postals, etz. y tota mena de treballs pels procediments moderns mes perfeccionats.

# LA JOYA DEL CENTRO

DE

JOSEP RIOLA

22, Rambla de Castellar, 22.-TARRAGONA

Pera se tenir ànjeus licors y aiguardents de superior qualitat a preus molt econòmics. Xampany desde 3 a 10 pessetes l' ampolla.

SE SERVEIX A DOMICILI

# GRAN FÁBRICA DE CALSAT

PERA PÁRVULS

DE

CAVALLÉ Y MARQUÈS

CASA FUNDADA EN 1889

Afores de S. Francesc, 94.-TARRAGONA

# AIGUES Y SALS DE MEDIANA DE ARAGÓN

Aigua mineral-natural purganta.—Pren de la ampolla 1 pesseta. Sals naturals purgantes, depuratives, diuretiques, aperitives, lacsantes, obtingudes per evaporació espontània de l' Aigua de Mediana de Aragón.—Preu del frasc 2 pessetes.

**Capseta Ideal** La mella purga a l' alcans de tothom.—Cada capseta conté 25 grams de Sals Naturals, Purgantes de Mediana de Aragón; dòsis més que suficient pera una purga: Preu 25 céntims la capseta.

Sals Naturals perfumades al Thymol pera lociò y bany. Sulfatades sódiques, obtingudes per evaporació espontània de l' Aigua de Mediana de Aragón.

Per de 1,2 kilo, 3,50 pessetes; 1 kilo, 6 pessetes

**Barris per 3 banys, 12 ptes.; 5 banys, 15 ptes.; 7 banys, 18 ptes.**

Toilette intima de les senyores. Irrigacions vaginals y rentats vulvars abrida dia la soluciò de les sals Thymolades, son lo mello remey y més eficàs des-

infectant pera previò y curar les afeccions de l' apparel genital femeui.

**CAPSETA SALUS** contenint 6 paquets pera 6 irrigacions, 1 pesseta.

Sals del Pilar pera preparar la més estomacal y econòmica Aigua de Tau la Sens rival en les feccions del paidor, fetge, ronyons y ventrell. Cai-

xade 10 paquets pera litres d' aigua: 1 pesseta.

Únic dipòsit en aquesta província: P. REDON. Plaça d' Olózaga, 10, entrassol,

TARRAGONA

# PASTISSERIA Y COLMAT SARAH BERNHARTD DE LLUIS RIOLA

Gran laboratori de rebosteria y tota classe de pastells pera bodes, bateigs, etz. complert, assortit en capsets especials pera bombons.—Objectes de luxe, xampanys, ns y licors del pais y de l' extranger.

Sant Agustí, 19.—Tarragona

# FÁBRICA DE BRAGUERS

Y DE

## Aparells ortopédics (trencats)

Son molts els que venen braguers pero molt pocs els que n' saben construir.

Costa molt colocar un braguer, pero mes encare saberlo construir, puig avans de colocarlo be es indispensable saberlo construir perque sense la ciencia y practica de construcció mal se pot adquirir la de colocació.

No us deixeu atraure per aqueixos aplicadors de braguers que desconeixent per omplert llur construcció, anuncien la radical curació de les hernies o trencadures.

EL BRAGUER ARTICULADOR-REGULADOR sist. ma Montserrat, es el mes prácte y modern pera la retenció o curació de les hernies per cròniques y rebelds que si- uin.

Grans existencies de braguers petits de goma pera la radical curació de les her- nies congénites o de l' infància y tot lo que s' refereix a Cirugia y Ortopedia.

Casa Montserrat, Unió, 34.—Tarragona

# ¡Prou sordera!

Sorolls y derrames de les ore- lles.—L' acció de l' AUDI- PHONE invisible. Innombra- bles cures.

El descobriment de l' AUDIPHON visible pera la curació de la sordera, dels sorolls y temors de les oreilles, que a França y a l' extranger ha causat la mes gran emoció, el periòdic *La Médecine des Sens* la descriu magistralment y la nova edició ilustrada que acaba de sortir, deu posseirla tothom.

Dels importants articles publicats per aquell periòdic, sobressurt espacialment: «Estudi erudit dels sentits de l' oido y 'ls seus orgues».

L' origen y l' exposició de l' AUDI- PHONE INVISIBLE; modo de funcionar y son empleu; acció curativa en les afec- cions de l' oido.

COM S' ESDEVÉ SORD: correlació inevitable entre la gola, el nas y les oreilles; *varies causes de la sordera*, etz.

Un estudi científic de l' anatomia fisiològica de l' orella donant l' exacte funcionament de l' orgue auditiu, etz.

D' ont provenen els temors, els roda- ments de cap els derrames de les oreilles, etz.

En fi: baix el titol de *Tribuna de les cures*, un grapat d' observacions curio- sas, de explicacions comovedores, tria- des de les mes interessants cures y les mes recents relatives a la sordera, als temors, derrams d' oreilles.

Ab el fi de propagar les excelencies de l' AUDIPHON invisible y del pro- cediment de l' Institut de la Sordera,

SE REPARTEIX GRATUITAMENT

el periòdic *La Médecine des Sens*. Els lectors qu'encare no l' hagin rebut, se'ls prega l' demanar desseguida al Director de l' Institut de la Sordera, 19, rue de la Pépinière, Paris. *La Médecine des Sens* els hi enviarà franc y sense cap gasto.

Consultes, tots els dies de les 10 a les 2 del matí y de les 3 a les 5 de la tarda.

# LÍNIA REGULAR DE GRANS VAPORS

IBARRA Y COMPANYÍA Societat en comandita

SEVILLA

Pera Valencia, Alacant, Cartagena, Agui- les, Almeida, Málaga, Cádis, Sevilla, Bonanza, Huelva, (admetent càrrega pera Ayamonte y Isla Cristina), Vigo, Marín, Villagarcía, Carril, Corunya, Ferrol, Rivadieu, Gijón, Avilés, Santander, Bilbao, Pasajes, Sant Sebastiá, Bayona y Burdeus.

Servi rapit eventual pera l' Nòrt d' Espanya, ab escala en els ports de Valencia, Alacant, Málaga, Cádis, Sevilla, Vi- go, Corunya, Santander y Bilbao.

S' admet càrrega y passatger a preus re- duits.

Sortirà d' aquets port el pròxim dijous el magnífic vapor espanyol

# Cabo Quejo

de 2.500 tonelades, capità P. de Beascochea. Admetent càrrega y passatgers pera 'ls es- mentats ports.

Consignatari a Tarragona:

En MARIÁN PERES

# CARNICERIA

DE

# JOSEP RIBAS

Carn fresca de bou, moltó y anjell. Se serveixen tota classe d' encàrrecs y pro- visions.

Cos del Bou, nom. 12.-TARRAGONA